



# EL IRIS

úm. 3.496.

DIARIO CATOLICO

Año XII

REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN

40, José M.º Quadrado, 40.—Imprenta.  
Teléfono n.º 60.

Ciudadela (Menorca) miércoles 12 de Noviembre de 1924

Dirección telegráfica IRIS  
CIUADELA

## La gran revista infantil

¡Ya era hora! Años ha que se venía deseando. Todos echábamos de menos en los quioscos esa revista infantil, amena y recreativa, que sin perjuicio de la moral y de la cristiana educación pudieramos poner en manos de los niños.

Todos deplorábamos la multiplicación de tantas revistuchas herodianas, que, inspiradas en fines mercantiles, llenaban los escaparates de las librerías y de los quioscos, sirviendo de aliciente a la inmoralidad y al crimen y matando en las inocentes criaturas los más preciados germenos de pureza, de virtud y educación cristianas.

Algunos generosos esfuerzos se habían hecho para contrarrestar esa pestilente inundación de revistas infanticidas. Algunos nobles y meritorios ensayos se han realizado en orden a la publicación de esa revista ideal que lleve la alegría al espíritu de los niños, que los divierta, que los haga reír con sus monos y colorines, con sus juegos y graciosas ocurrencias, con sus amenas curiosidades y entretenimientos, todo dentro de un espíritu profundamente cristiano y educativo; pero semejantes ensayos, o por su carácter demasiado local, o por sus condiciones de presentación, o por su ambiente limitado, o por otras deficiencias análogas, no han logrado imponerse al público ni la amplia publicidad de que eran dignos.

Llegó por fin la anhelada Asamblea de Toledo, y allí, en forma de plebiscito nacional reforzado por el voto y la elocuencia de las más prestigiosas personalidades especializadas en la acción católica, se formuló el acuerdo unánime de afrontar cuanto antes la publicación de la deseada revista infantil como obra de la más perentoria necesidad.

Los «Legionarios de la Buena Prensa», con todo el entusiasmo del alma, hicieron suyo este acuerdo, y en vez de seguir espe-

## AUTO-GARAGE Y TALLER MECÁNICO

# E. PINO

CIUADELA.—Paseo de San Nicolás

Reparaciones de autos de todas marcas. Abonos mensuales para el cuidado y entretenimiento de automóviles incluso reparaciones.

Construcción de piezas.

Reparación de toda clase de maquinaria. Transmisiones, cojinetes de engrase automático, cojinetes a bolas de primera calidad. Embarrados de acero de todos los gruesos. Poleas de madera, correas, electromotores, motores a bencina. Instalaciones completas de fábricas a precios sin competencia.

Se hacen toda clase de reparaciones en motores eléctricos.

Consultas y presupuestos gratis.

Reparación de máquinas de coser de todas las marcas.

Exclusiva para Menorca del Elevador multicelular «Caruelle».

La bomba que más dura y que menos gasta.

Probada en 10.000 horas de trabajo sin ninguna avería.

Es el mejor aparato elevador de agua para Menorca.

El más económico. El de mayor rendimiento. Funciona con toda clase de motores. También con caballería. No exige ningún cuidado.

Puede funcionar a 80 metros de profundidad.

Construido con metal inoxidable.

Puede funcionar a mano.

Pedid detalles y presupuestos que se facilitan gratis.

En Ciudadela pueden verse funcionar varios aparatos.

rando tranquilamente que surja el glorioso redentor que acometa esa empresa, ardua por muchos conceptos, se han decidido a acometerla por sí mismos, en la seguridad de que cuentan para tan noble empeño con todos los españoles de corazón recto y de buena voluntad.

La revista infantil, pues, será una realidad en este mes Noviembre, y saldrá bautizada con el nombre de «Titirimundi».

Se publicará semanalmente en elegante formato de 28 páginas, con gran profusión de grabados, con variadísimas secciones que han de constituir el encanto de la gente menuda y de la que no lo es. Habrá en todos los números histo-

rietas ilustradas a todo color, portadas siempre ilustradas en tricolor, cuentos ilustrados recortables y encuadernable, novelitas, páginas artísticas de educación infantil, etc., etc.

«Titirimundi» se colocará, desde el primer número, por encima de todas las demás revistas infantiles que se conocen en España, y aspira a implantar sucesivamente cuantas mejoras han de sugerirle la experiencia y los consejos de toda esa pleyade de pedagogos con que contamos en nuestro campo, así en el magisterio seglar como en el de los institutos religiosos.

«Titirimundi» se presentará al público tan rebotante de amenidad

y de gracia, tan plétórica de vida de sano humor y de atractivos literarios y gráficos, que seguramente ha de lograr en brevísimo plazo una colosal tirada en la que no haya tal vez alcanzado otra publicación en España. Para los primeros millares de suscriptores se organiza una rifa de 3.000 pesetas en premios. La suscripción será de 12 pesetas al año.

«Titirimundi» comunicará con su público infantil, y aun con el que no le sea, los sábados de cada semana, de siete a ocho de la noche, mediante una conferencia de hora de telefonía sin hilos que tiene contratada con la Radio Ibérica.

Para la correspondencia de «Titirimundi»: Apartado de Correos 2.251. Administración: Campomanes, 5, Madrid.

JOSÉ DUESO, C. M. F.

## Els Salessians

Jo no sé que tenen els salessians que tant estiran els al-lots.

Se pot dir que s'aise estimen amb vertader deliri.

¿Qui a qui?

Els salessians an els al-lots, i els al-lots an els salessians.

Jo sé d'al-lot que tot-d'una que s'aixeca, a ca'ls salessians s'en vá; barena, i a ca'ls salessians s'entorna; dina, i a ca'ls salessians falta gent; demana sa bareneta, i, amb sa bareneta en sa má, cap a ca'ls salessians el veureu, per no surtir d'alla, fins que sa nit ja entrat i ja ben sabudes ses llissons de'n sol demá.

Tot lo sant dia es completament salessiá.

A ca-seua no hi és més, que per dormir i manjar, i... ¡encara! perquè barenar i bereneta ho sol fer dins es pati salessiá.

Y ses mares, que tant bó de fer ho tenen de posarse geloses, no tingueu por que per aixó s'hi posin. Haguessiu de veura amb a quina retòlica ho conten.

«Es que no fa mica de temps



d ins sa casa. Tot lo sant dia és auna centella. Pobrets som. Empeca 's padres, i, ¡jas! una elze vol fer anar nets i no pot. Corren, s'uen i se sóen. Y, sabates? no me 'n parlis. Aquestes, (i amb una estrupada agafen s' al-lot) aquestes, sompare elzi va fer per San Juan i ja li ha posat mitxes soles dues vegades. Tot lo dia me parla de Don Gustavo i des Director i de sa pilota de foot'bool que Don José lis ha regalada i que si es mestre elzi ha contat una historia, i Don Juan per aquí Don José per allá... Vamos... ¡me té amarínada! Emperó apendre? Apren multísim. Te es cap molt ubert. Es mestre seu me va dir que era

ró ¡jas estimada! un fa lo que pot. Jo lo que voldria sería treurel de sa feyna...»

Taem aquí, porque si no, no acabaríam may, porque es sabut que ses dones, es mes que rallen manco, es es mes de febrer, porque te 28 dies.

¡Ja en fan de xarema!  
Y porque no vui que ho digueu de mí acab dient:

Els salesians que tant estiren, estimen y ensenyen an els al-lots ¡¡¡viven d' almoyna!!! Y ¡¡¡avuy fá 25 anys que fan escola a Ciudadella!!!

X.

**De Interés.**

*Historia de Santa Catalina de Siena.*  
Del eximio literato y académico D. Adolfo de Sandoval, deudo político además de nuestro gran Cuadrado.  
Precio, 3'00 ptas.  
Se vende en esta imprenta.

**Libro.**

CARTAS SOBRE EL SUFRIMIENTO por Elisabeth Leseur, precedidas de un Prefacio del R. P. J. Hébert, O. P. Traducción española de María Aurora Balari.  
Véndese en esta imprenta.

**Para el Aguinaldo del Soldado**

Colecta a domicilio

(Continuación)

**Barrio II**

Efectuaron la colecta las siguientes distinguidas señoras:

- D.ª María Triay, Vda. de León; . . . . . 1'00
- D.ª Margarita Comella de Mayans y D.ª Isabe Pomar de Cavaller. . . . . 1'00
- D.ª Juana Monjo . . . . . 1'00
- » Juana Faner. . . . . 1'00
- D. Bartolomé Tuduri. . . . . 2'50
- » Juan Simó Olivari. . . . . 5'00
- » Tomás Francó. . . . . 1'00
- » Juan Mercadal. . . . . 1'00
- » Bartolomé Carles. . . . . 2'00
- » Antonio Serra . . . . . 1'00
- » Antonio Taltavull. . . . . 1'00
- El Barón de Luriach. . . . . 10'00
- D.ª Dolores Hospital, Vda. de Salord . . . . . 5'00
- Hermanas Casanovas . . . . . 1'00
- D.ª María Cavaller . . . . . 1'00
- D. Miguel Pons. . . . . 2'00
- » Antonio Torres. . . . . 1'00
- » Bartolomé Marqués. . . . . 1'00
- Vda. de A. Mercadal. . . . . 1'00
- D. Magio Marqués . . . . . 1'00
- » Rafael Torrens. . . . . 1'00
- D.ª Esperanza Triay. . . . . 1'00
- » María Azina . . . . . 1'00
- D. Bartolomé Seguí . . . . . 1'50
- D.ª Josefa Flerit . . . . . 2'50
- D. J. Camps Cavaller. . . . . 2'00
- » Juan Bagur . . . . . 1'00
- D.ª Rafaela Caymaris . . . . . 1'00
- D. José Salas . . . . . 1'00
- » Honesto Quetglas. . . . . 1'00
- » Martín Bagur . . . . . 1'00
- » Juan Bagur . . . . . 1'00
- » Miguel Monjo . . . . . 1'00
- » Ernesto Sancho . . . . . 1'00
- D.ª Julia Vivó, Vda. de Sancho. . . . . 10'00
- D. Cristóbal Casanovas . . . . . 1'00
- » Juan Florit . . . . . 2'00
- » Pedro Anglada. . . . . 1'00
- » Antonio Sancho . . . . . 5'00
- » Jaime Anglada. . . . . 2'00
- » Miguel Anglada . . . . . 2'00

(Continuará.)

**SECCIÓN POÉTICA**

Para EL IRIS

**CIUDADELA Y MARÍA AUXILIADORA**

¡Abajo la muralla! sé dijo Ciudadela, ¿quién ffa en baluartes? un templo quieto [ro alzar a gloria de la Virgen, y bajo su tutela podrá tranquilamente los tiempos desafiando.]

María Auxiliadora compensa con calma [ríños la ardiente fé que en ella mi patria colocó; y para salvaguardia del alma de los niños, los Padres Salesianos, piadosa nos envió.]

Y veinticinco años ya cumple que llegaron, y han sido todos ellos de gracia y bendición: sino, di, Ciudadela, ¿quién te ama cual [te amaron los hijos de Don Bosco, que son tu salvación?]

Si aquel que por su amigo entrega [hasta la vida es el que amar demuestra con más sinceridad amor; ¿qué no nos dan los Padres? Trabajos [sin medida; sus penas, su descanso, sus fuerzas, su sudor.]

No cuentan los disgustos; no miden la [fatiga; si alguno les agravia, les hiere el corazón; recibente a la vuelta, le tienden mano [amiga, y vénganse, rezando por él una oración.]

Este es el Salesiano, que nuestra Auxiliadora [xiliadora conserva entre nosotros con incansable [amor. que salgan, pues, del pecho que ya rebosa ahora un ¡Vivan nuestros Padres! Un ¡Viva [al Fundador!]

UNA COOPERADORA.

**Extranjero**

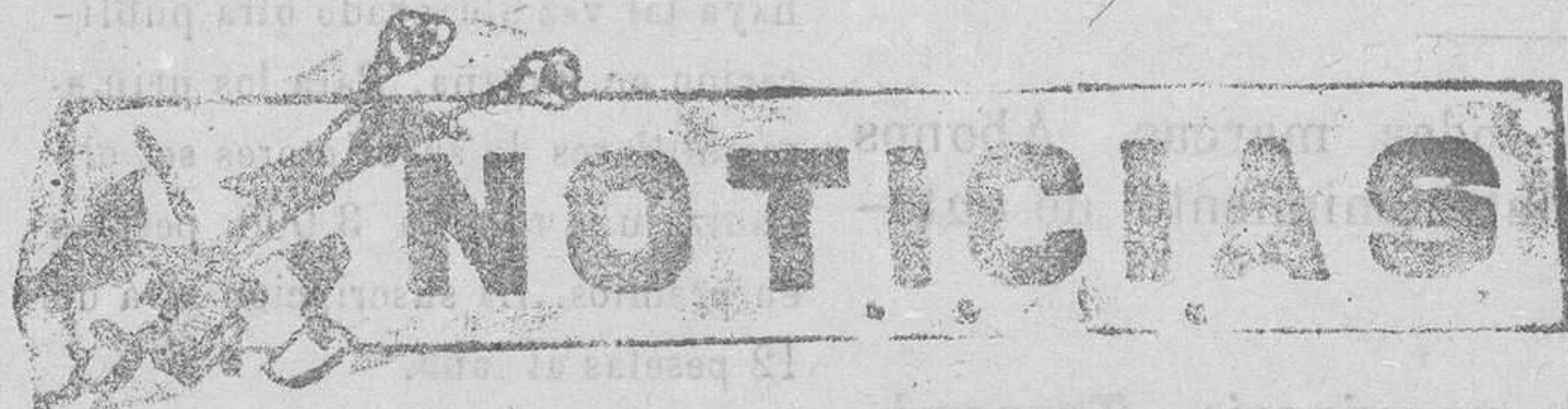
**Roma.**—Asistiendo el Cardenal Billot, se ha celebrado en la iglesia de San Ignacio la apertura del año académico de la Universidad Gregoriana. Pronunció el discurso inaugural el padre Dominici y el padre Lazzarini leyó el informe anual, de que resulta que durante el curso pasado asistieron a la Universidad Gregoriana 1.139 alumnos.

Las medallas de oro del Pontífice se concedieron a los doctores don Adoración Reyes y don Pedro Lamas, ambos del Colegio Español, y don Gabriel Mendez, del Colegio Pio Latino Americano, que obtuvieron el doctorado en Teología, Derecho Canónico y Filosofía, con la calificación «Summa cum Laude».

Se hizo mención especial del alumno don Alfredo Ancel, del Colegio Francés, que sostuvo hace tiempo la tesis de licenciatura en presencia del Pontífice.

**MARISCOS**

Se avisa al público en general que en la calle de Isabel II n.º 15, hay depósito de escupiñas y se admiten encargos para toda clase de mariscos.



**Locales**

**Nuestra felicitación.**

Con la más íntima satisfacción de nuestra alma felicitamos a este Colegio Salesiano, que celebra hoy las Bodas de Plata de su inauguración.

El actual Director, Rdo. Padre Juan M. Toldrá, sucesor de una serie de Directores, todos ellos virtuosos, celosísimos, ilustrados y de gran actividad, recibe hoy la felicitación entusiasta de Ciudadela que, sumamente agradecida a la labor meritísima que vienen desarrollando entre nosotros los incansables hijos del V. Don Bosco, pide a María Auxiliadora recompense con celestiales bendiciones a los educadores de sus hijos y continúe derramando sobre el Colegio y sobre la ciudad sus gracias y sus favores.

Ciudadelanos, pensemos en lo mucho que debemos al Colegio Salesiano y como creyentes y como ciudadanos propongámonos no regatearle nuestro apoyo.

**Del mar.**

Llegó ayer de Barcelona el velero de esta matrícula «Ramón Freixas», con carga varia, al mando del patrón señor Miguel Mercadal.

**Junta Insular de Abastos.**

No autorizándose la Junta de Abastos de Barcelona embarques de aceites del de tasa por escasear dicho artículo en aquella capital, queda autorizada la venta de aceites de clase superior, aunque se carezca por los comerciantes de la clase tasada.

**Vapor.**

El «Ciudadela» ha llegado esta

mañana de regreso de Palma, al mando de su capitán señor Seguí. Ha sido portador, entre otras cosas, de cestos de manzanas, uvas y tomates.

**Revista.**

En esta imprenta se admiten suscripciones para la revista «El Hogar y la Moda».

**Premios.**

Entre las personas que contribuyeron con sus limosnas al esplendor de los cultos dedicados a la Virgen del Pilar se han sorteado dos preciosos regalos, que han correspondido a los números siguientes:

- Un cuadro del Sagrado Corazón, 430.
- Una placa de la Virgen, 953.

**Cintas para máquina.**

En esta imprenta se encontrará un extenso surtido de cintas para máquina de escribir de calidad insuperable a precios económicos.

**Se prohíbe la caza de pájaros en todo tiempo.**

La «Gaceta» publica una real orden disponiendo que, para evitar la propagación de las plagas del campo, los gobernadores civiles ordenen la mayor vigilancia y adopten la más rigurosa severidad en la persecución y castigo de los cazadores de pájaros insectívoros, impidiendo en todo tiempo su caza por ningún medio.

Se prohíbe la circulación e introducción en las poblaciones de la caza de pájaros muertos y la venta de ellos en puestos públicos, y al efecto no se permitirá por las Compañías de ferrocarriles su facturación y transporte.

Los infractores serán castigados con la multa de 100 a 500 pesetas.

**Plumas.**

En esta imprenta acaba de recibirse un extenso surtido de plumas estilográficas de varias clases.

Hay unas cuyo precio es de 1'50, muy apropiadas para escolares.



# NUUESTRO SERVICIO ESPECIAL TELEGRÁFICO

## El Directorio

### Conferencia nacional del aceite. - Importante discurso del Marqués de Magaz.

Madrid, 11.-4'00

Tuvo lugar ayer la apertura de la Conferencia nacional del aceite, presidiendo Su Majestad el Rey.

En el acto de la inauguración, el Presidente interino del Directorio Contraalmirante Magaz pronunció importantísimo discurso de tonos muy enérgicos, diciendo textualmente:

Permitidme que aproveche esta ocasión para contestar a la actitud de los directores disidentes de la actualidad española que siembran dudas en los espíritus y contribuyen a propagar pesimismo incompatible con toda evolución lógica.

La conducta del Gobierno contrasta todavía más con la actitud de ciertos elementos catalanistas y otros, que al otro lado de la frontera organizan bandas para lanzarlas contra España y armar la revolución social.

Es un verdadero delito de lesa patria y más aun cuando España se juega en Africa el honor nacional, en estos momentos graves en que todos debemos conservar la serenidad y unirnos para hacer a España grande, potente y bien gobernada.

El Marqués de Magaz fué muy aplaudido.

El Rey declaró abierta la conferencia.

Esta seguirá esta tarde su labor.

### Despacho con el Rey.-Arquistas ejecutados.

El Marqués de Magaz despachó a la hora de costumbre con Don Alfonso y a la salida de Palacio, manifestó que esta mañana habían sido ejecutados en Barcelona los dos anarquistas que dispararon contra la policía y mataron a un guardia y que fueron juzgados sumarisimamente.

## Varias

### 400.000 giros telegráficos en un trimestre.

Madrid, 11.-4'33

Según datos estadísticos, en el

primer semestre de este año se han cursado en España 400.000 telegramas giros, con un importe total de 69 millones de pesetas, y que han producido al Tesoro 867.318'85 pesetas de ganancias.

Las obtenidas desde septiembre de 1922, que fué cuando se implantó el giro telegráfico, ascienden a 2.487.295'58 pesetas.

## De Marruecos

### Nota oficial.

Madrid, 11.-5'00

Nos han facilitado una nota oficial de Marruecos, que dice:

Las columnas Carrasco y Boiloix, mandadas por Riquelme, han operado para socorrer el sector de Tefer Meseras, asediado desde tiempo atrás, aunque abastecido.

A pesar del temporalazo, batióse al enemigo duramente, quedando en nuestro poder muertos y prisioneros con armamento.

Nuestras bajas son menos de 60, de regulares y del tercio.

Nuestras fuerzas llegaron hasta Tefer presentando sumisión bastante aduare.

La columna del General Saro operó en la línea del Fondak.

Las bajas se detallan en la parte de la madrugada.

En Tafersit mataron a doce guardias rebeldes, capturando un herido, 19 fusiles y efectos.

## Del extranjero

### Detención de españoles sospechosos.

Madrid, 11.-7'10

En la estación de Perpiñán fué detenido por la policía un viajero español que infundió sospechas por llevar un equipaje extraño.

Abierto dicho equipaje en la delegación de policía han sido encontradas numerosas pistolas cargadas.

La policía ha realizado averiguaciones, procediendo a la detención de otros 22 españoles, los cuales iban todos provistos de pistolas y formaban una banda.

### Más detalles.

La detención de los 22 españoles realizada a consecuencia de

tentativa de introducción clandestina de armas, ha aumentado la agitación que desde hace unos días se manifiesta en los círculos españoles de Perpiñán.

Bajo el título de «¿Qué pasa?», el diario «Independent» de los Pirineos Orientales, dice que circula el rumor entre la colonia española de haberse tramado un complot contra el gobierno de Madrid y prepararse una revolución.

Podemos afirmar, añade el «Independent», que desde el domingo pasado han llegado a la región numerosos españoles. Dichos individuos procedían de París, Lyon, Marsella, Burdeos, Nancy, Montpellier y otras poblaciones.

Numerosos grupos se hicieron transportar en automóviles hasta la frontera española, marchando luego a pie.

### Carbón alemán para Francia.

Un arreglo ha sido firmado entre los plenipotenciarios franceses y alemanes para hacer una entrega mensual de un millón de toneladas de carbón de Rhur según lo dispuesto en el tratado de reparaciones.

### Chocan dos submarinos ingleses.

Dos submarinos ingleses el «K 2» y el «H 29», han chocado mientras hacían maniobras en el canal simulando un ataque a los acorazados de la flota del Atlántico. Afortunadamente, no han sufrido averías graves, y los dos han vuelto por sus propios medios a Portland.

### El presupuesto checoslovaco.

El ministro de Hacienda de Checoslovaquia acaba de presentar en la Cámara el proyecto de presupuesto para el ejercicio 1925.

Los gastos se elevan a 15.974 millones de coronas checoslovacas y los ingresos a 15.701 millones.

El déficit asciende por lo tanto, a 270 millones.

Con relación al presupuesto actual, los gastos han disminuído en 1.019 millones, y los ingresos en 689 millones.

PRENSA ASOCIADA.

Para alquilar se halla un local en muy buenas condiciones para establecer industria.

Para informes a esta imprenta.

## EDICTO MUY IMPORTANTE

Los días 12 y 13 del actual, de 9 a 12 de la mañana, no deberá pasar por las inmediaciones de la Cala Santandria, a menos de milla y media de la costa, ninguna clase de embarcaciones, por efectuar en dichos días y horas, ejercicios de tiro al blanco con fusil reglamentario, las fuerzas de Carabineros. Lo que se publica para su cumplimiento y con el fin de evitar posibles desgracias.

Ciudadela 10 Noviembre 1921.

El Ayudante de Marina,  
MARCIAL MORAN.

## COTIZACIONES

### BOLSA DE BARCELONA

TELEGRAMA FACILITADO POR EL  
BANCO DE MENORCA

Del 11 de Noviembre de 1921

Francos . . . . .	339'00
Libras . . . . .	34'08
Dollars . . . . .	7'38 1/2
Liras . . . . .	32'00
Marcos . . . . .	0'00
Coronas austriacas . . . . .	0'00
Interior serie A . . . . .	701'0
Exterior serie A . . . . .	84'80
Amortizable 5 p. A. 1920 . . . . .	95'40
Id. C. C. Nor. Pad. 3 p. A. . . . .	87'00
Id. Cáceres variable . . . . .	00'00

### Estación Meteorológica de Bajoli

Día 12.-A las ocho

Barómetro . . . . .	769'9
Termómetro a la sombra . . . . .	16'9
Viento . . . . .	Nordeste
Velocidad del mismo . . . . .	Fresco
Estado del cielo . . . . .	Acelajado
Estado del mar . . . . .	Marejada
Lluvia en 24 horas . . . . .	1 mm.

DON JOSÉ MOLL, Y SALORD,  
ALCALDE PRESIDENTE DEL EXCMO.  
AYUNTAMIENTO DE LA CIUDAD DE CIUDADELA.

Hago saber: Que según dispone el artículo 213 de la vigente ley de Reemplazos, durante los meses de Noviembre y Diciembre, los individuos sujetos al servicio militar, que no estén en filas, cualquiera que sea su situación pasarán una revista anual ante las Autoridades militares, locales o Consulares, en la forma que establece el Reglamento; penándose por el mismo artículo y por el 316 a los que dejasen de cumplir esta obligación con una multa de 25 a 250 pesetas en la primera falta, de 50 a 500 en la segunda y de 100 a 1.000 en los demás casos, o con la prisión subsidiaria que corresponda si resultaren insolventes, a tenor de lo declarado en la R. O. de 16 de Febrero de 1916.

En esta ciudad los expresados individuos pasarán la revista anual presentándose ante el Sr. Comandante del puesto de la Guardia civil.

Lo que se hace público para general conocimiento.

Ciudadela, 31 de Octubre de 1924.

El Alcalde,  
JOSÉ MOLL.



# TARIFA DE ANUNCIOS

DE

# EL IRIS

## ANUNCIOS PUBLICADOS EN SEGUNDA O TERCERA PÁGINA

<b>ANCHO DE UNA COLUMNA</b>		<b>ANCHO DE TRES COLUMNAS</b>	
De 1 a 5 líneas, cuerpo 10, de 1 a 3 inserciones. . . . .	1'50 Ptas.	Los precios señalados para los de dos; con un veinticinco por ciento de aumento.	
De 1 a 5 líneas, cuerpo 10 de 4 a 6 inserciones . . . . .	2'50 "		
De 1 a 5 líneas, cuerpo 10 más de 6 inserciones, la inserción. . . . .	0'35 "	<b>ANCHO DE CUATRO COLUMNAS</b>	
De 6 a 10 líneas, cuerpo 10, de 1 a 3 inserciones . . . . .	2'50 "	Los precios señalados para los de dos; con un cincuenta por ciento de aumento.	
De 6 a 10 líneas, cuerpo 10, de 4 a 6 inserciones . . . . .	4'00 "	<b>DE MEDIA PÁGINA</b>	
De 6 a 10 líneas, cuerpo 10, más de 6 inserciones, la inserción. . . . .	0'60 "	Por una inserción . . . . .	15'00 Ptas.
Más de 10 líneas, a 0'10 la línea por inserción.		Por dos inserciones. . . . .	25'00 "
<b>ENTREFILLETES</b>		Por cada nueva inserción, aumento de	7'00 Ptas.
A 0'10 Ptas. la línea por inserción.		<b>DE PÁGINA ENTERA</b>	
<b>ANCHO DE DOS COLUMNAS</b>		Doble precio que el señalado para los de media página.	
Hasta seis centímetros:		Los anuncios publicados en primera página, pagarán doble precio que los señalados para los de segunda o tercera.	
De 1 a 3 inserciones . . . . .	3'75 "	Los publicados en cuarta página pagarán la mitad del precio señalado para los de segunda o tercera.	
De 4 a 6 inserciones . . . . .	6'00 "	<b>ESQUELAS MORTUORIAS</b>	
Más de 6 inserciones, la inserción 1'00.		<i>(Primera página)</i>	
Hasta doce centímetros:		Página entera . . . . .	50'00 Ptas.
Los precios anteriores con un cincuenta por ciento de aumento.		Media página . . . . .	35'00 "
Hasta veinte centímetros:		Un cuarto de página . . . . .	20'00 "
Doble precio que para los de seis.		Del ancho de una columna . . . . .	5'00 "
<b>Observaciones:</b> 1.º El importe se cobrará por adelantado 2.º Si no se expresa claramente la página y los días en que se desea publicar el anuncio éste no será admitido. 3.º Nuestros suscriptores tienen derecho a una rebaja de un veinticinco por ciento sobre los precios señalados. 4.º Para anuncios que tengan que publicarse durante largos períodos de tiempo, v. g. un trimestre, un semestre, un año, etc., precios convencionales.			

## SERVICIOS DE LA COMPANIA TRASATLÁNTICA

VAPORES QUE PRESTARÁN LOS SERVICIOS EN EL PRÓXIMO MES DE NOVIEMBRE, SALVO CONTINGENCIAS

### Línea a Cuba-Méjico

Días 19 de Santander y 21 de Coruña el vapor «Alfonso XIII».

### Línea de New-York-Cuba-Méjico

Días 25 de Barcelona y 30 de Cadiz, el vapor «P. Satrustegui».

### Línea de Venezuela-Colombia

Días 10 de Barcelona y 15 de Cadiz el vapor «Manuel Calvo».

### Línea de Filipinas

Día ... de Barcelona el vapor

### Línea de Buenos Aires

Días 4 de Barcelona y el 7 de Cadiz el vapor «Reina Victoria Eugenia».

### Línea a Fernando Poo

Día de Barcelona el vapor

### — AVISOS IMPORTANTES —

Rebajas a familias y en pasajes de ida y vuelta.—Precios convencionales por camarotes especiales — Los vapores tienen instalada la telegrafía sin hilos y aparatos para señales submarinas, estando dotados de los más modernos adelantos, tanto para la seguridad de los viajeros como para su confort y agrado.—Todos los vapores tienen médico y Capellán.

Las comodidades y trato de que disfruta el pasaje de tercera, se mantienen a la altura tradicional de la compañía.

Rebajas en los fletes de exportación.—La compañía hace rebajas de 30 por 100 en los fletes de determinados artículos, de acuerdo con las vigentes disposiciones para el servicio de Comunicaciones Marítimas.

### SERVICIOS COMBINADOS

Esta compañía tiene una red de servicios combinados para los principales puertos, servidos por líneas regulares, que le permite admitir pasajeros y carga para: Liverpool y puertos del Mar Báltico y Mar del Norte.—Zanzibar, Mozambique y Capetown.—Puertos del Asia Menor, Golfo Pérsico, India, Sumatra, Java y Cochinchina.—Australia y Nueva Zelandia.—Ilo Ilo, Cebú, Port Arthur y Vladivostok.—New Orleans, Savannah, Charleston, Georgetown, Baltimore, Filadelfia, Boston, Quebec y Montreal.—Puertos de América Central y Norte América en el Pacífico, de Panamá a San Francisco de California.—Punta Arenas, Coronel y Valparaíso por el Estrecho de Magallanes.

### SERVICIOS COMERCIALES

La Sección que para estos servicios tiene establecida la compañía, se encargará del transporte y exhibición en Ultramar de los Muestrarios que le sean entregados a dicho objeto y de la colocación de los artículos, cuya venta, como ensayo, desean hacer los exportadores.

Agente en Menorca: D. Juan F. Taltavull, Infanta, 22.—MAHON.

## Para quitarse ese grillete...

Lo más conveniente es beber en todas las comidas la mejor de las aguas minerales, que usted mismo puede prepararse, vertiendo en un litro de agua un paquete de

## Lithinés del Dr. Gustin

De este modo, obtendrá una curación rápida de todas las afecciones dolorosas que tengan como origen, este veneno: el ácido úrico. **REUMATISMOS, GOTA, PIEDRA.**

Con una caja de 12 paquetes pueden obtenerse 12 litros de agua mineral. . . . .

# Acido úrico



Depositarlo único para España: **Establecimientos DALMAU OLIVERES** Paseo de la Industria, 14-Barcelona Y en todas las buenas Farmacias y Droguerías

## BANCO DE MENORCA

Capital: 1.000.000 de pesetas

MAHÓN = CIUDADELA = ALAYOR

Compra venta de valores—Cambio de monedas—Operaciones de Banca—Giros sobre el extranjero.

Abona los siguientes intereses hasta nuevo aviso:

En cuenta corriente a la vista 2 por 100 anual.

En depósito al plazo fijo de un mes 2 y medio por 100 anual.

En depósito al plazo fijo de tres meses 3 por 100 anual.

En depósito al plazo fijo de seis meses 3 y medio por 100 anual.

En depósito al plazo fijo de doce meses 4 por 100 anual.

CAJA DE AHORROS con libreta desde una peseta a 10.000 pesetas 3 y medio por 100 anual.

Abre cuentas corrientes en moneda extranjera.

## Imprenta Massanet

Se hacen trabajos de todas clases a precios económicos; se venden libros y libretas y otros objetos propios para escritorio.

También se encontrarán novelas, libros de foot-ball, rondays mallorquinas, diarios y recortes muy instructivos para niños.

Acudid y os convenceréis de los precios verdaderamente baratos. Calle José M. Quadrado, 40.